

EUROPEJSKIE
ED
DNI
DZIEDZICTWA

2015

UTRACONE
DZIEDZICTWO

WOJEWÓDZTWO ŁÓDZKIE

PATRONAT:



Europejskie Dni Dziedzictwa

Wspólne działanie Rady Europy i Komisji Europejskiej

PATRONAT HONOROWY:

**MINISTER
KULTURY
I DZIEDZICTWA
NARODOWEGO**

**Ministerstwo
Kultury
i Dziedzictwa
Narodowego.**

KOORDYNATOR OGÓLNOPOLSKI:



**NARODOWY INSTYTUT
DZIEDZICTWA**
NATIONAL HERITAGE BOARD OF POLAND

KOORDYNACJA:



Muzeum Archeologiczne
i Etnograficzne w Łodzi



Institucja Kultury
Samorządu
Województwa Łódzkiego



ŁÓDZKI DOM KULTURY

INSTYTUCJA KULTURY SAMORZĄDU WOJEWÓDZTWA ŁÓDZKIEGO

KOORDYNATORZY WOJEWÓDZCY:

Wiktoria Cascarino, Katarzyna Dudkiewicz, Andrzej Białkowski

OPRACOWANIE TEKSTU:

Wiktoria Cascarino, Katarzyna Dudkiewicz, Andrzej Białkowski

PROJEKT GRAFICZNY:

Katarzyna Dudkiewicz

ZDJĘCIA:

Andrzej Białkowski

oraz

archiwum Muzeum w Zgierzu (str. 36)

ISBN 978-83-63260-32-3



Szanowni Państwo,

We wrześniu świętujemy po raz kolejny Europejskie Dni Dziedzictwa - 23. odsłona odbędzie się w tym roku pod wspólnym hasłem przewodnim „Utracone dziedzictwo”. Temat wielowymiarowy i uniwersalny – mam nadzieję, że każdy Organizator i każdy Uczestnik znajdzie w nim coś dla siebie.

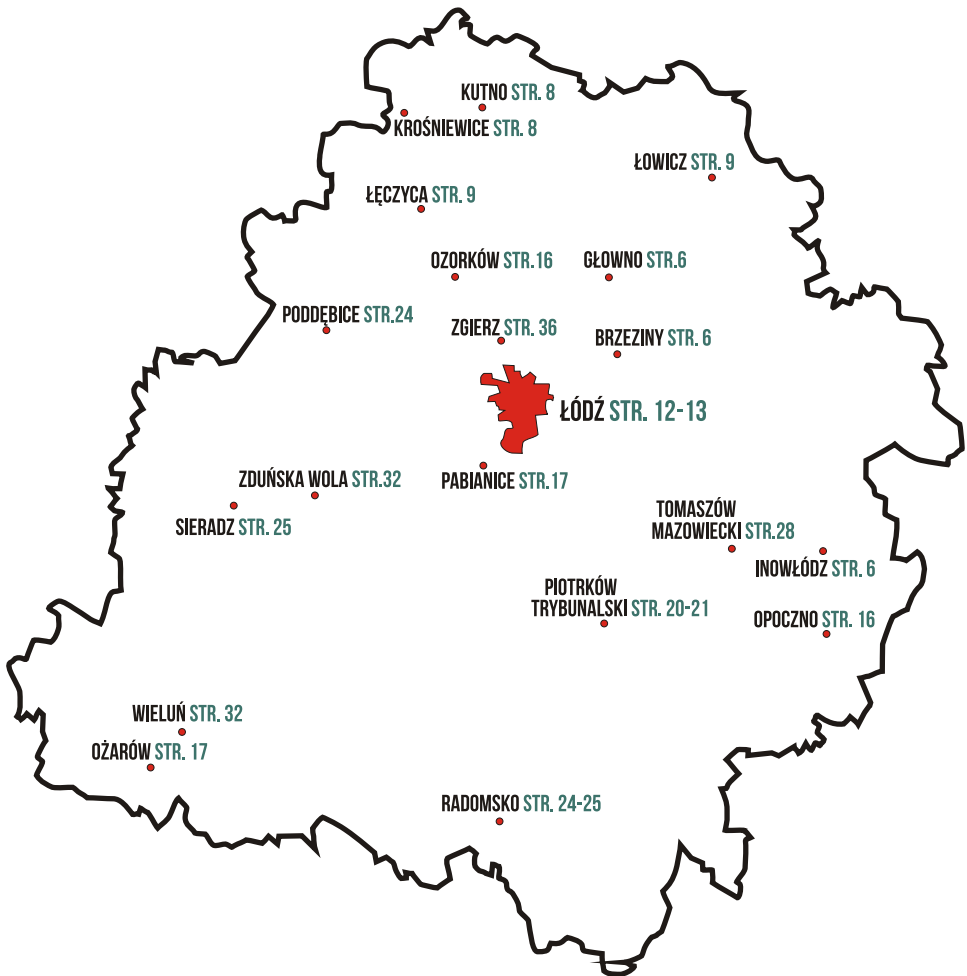
Pochylimy się nad wszelkimi elementami dziedzictwa, które tracimy na skutek różnych zawirowań historycznych – działań wojennych, zmian granic, przesiedleń, grabieży. Straty dotyczą zarówno zasobów materialnych – zabytków, skarbów narodowych, kolekcji sztuki, rzemiosła – jak i tych niematerialnych, dotyczących sfery duchowej i emocjonalnej. EDD będzie wyśmienitą okazją do przypomnienia ważnych wydarzeń, ginących zawodów a także wybitnych ludzi – którym nie dane było kontynuować pracy na rzecz ojczyzny. Niech to będzie ich święto – święto młodych, zdolnych, ambitnych, których strata uszczupliła zasoby naszej kultury narodowej.

Europejskie Dni Dziedzictwa, będąc ważnym projektem edukacyjnym, poprzez swój dynamiczny rozwój stają się doskonałym narzędziem promującym lokalne dziedzictwo. Dzięki staraniom organizatorów tegoroczna edycja pozwoli każdemu poznać, przypomnieć i zmusić do refleksji nad stopniowo zapominaną i ginącą na naszych oczach niezwykle wartościową, lokalną spuścizną naszych przodków. Być może „Utracone dziedzictwo” przyczyni się do uratowania tego, co warunkuje naszą tożsamość – elementów dziedzictwa, dzięki którym każdy może być dumny ze swojej małej ojczyzny. Liczne wydarzenia kulturalne z pewnością nam w tym pomogą, tym bardziej, że są dostępne dla wszystkich – udział w wydarzeniach organizowanych pod szyldem EDD jest całkowicie bezpłatny.

Informator, który Państwo otrzymali, jest propozycją spędzenia ciekawych chwil w historycznej przestrzeni, dających możliwość przeżycia niezapomnianej przygody intelektualnej. Zawiera pełną ofertę wydarzeń kulturalnych zaplanowanych na terenie Waszego województwa na które serdecznie wszystkich Państwa zapraszam.

Piotr Żuchowski
Sekretarz Stanu w Ministerstwie Kultury i Dziedzictwa Narodowego
Generalny Konserwator Zabytków

MAPA



UTRACONE DZIEDZICTWO

**EUROPEJSKIE DNI DZIEDZICTWA
W WOJEWÓDZTWIE ŁÓDZKIM**

2015

www.edd.nid.pl
www.regionkultury.pl
www.maie.lodz.pl

BRZEZINY

Muzeum Regionalne w Brzezinach

ul. Piłsudskiego 49

13.09.2015, godz. 16:00

100. ROCZNICA OPERACJI ŁÓDZKIEJ 1914-2014

AKT I – ZAGŁADA MIASTA KRAWCÓW

/WYSTAWA/

Muzeum Regionalne w Brzezinach

ul. Piłsudskiego 49, 95-060 Brzeziny

www.muzeumbreziny.pl

muzeum@brzeziny.pl

tel. 46 874-33-82

GŁÓWNO

Miejski Ośrodek Kultury w Głównie

ul. Kopernika 45

12.09.2015, godz. 8:00-20:00

OBIEKTY W PRZESTRZENI UTRACONEJ

/WYSTAWA MALARSTWA/

Miejski Ośrodek Kultury w Głównie

ul. Kopernika 45, 95-015 Głowno

www.mokglowno.webnode.com

mokglowno@op.pl

tel. 42 719-11-42

INOWŁÓDŹ

Gminne Centrum Kultury.

Zamek Kazimierza Wielkiego w Inowłodzu

ul. Zamkowa 7

12.09.2015, godz. 8:00-20:00

ŚCIEŻKI PAMIĘCI... POZOSTAŁY TYLKO KAMIEŃ

CMENTARZE ŻYDOWSKIE WOJEWÓDZTWA ŁÓDZKIEGO

/WYSTAWA FOTOGRAFICZNA/

Gminne Centrum Kultury. Zamek Kazimierza Wielkiego w Inowłodzu

ul. Zamkowa 7, 97-215 Inowłódź

www.gckinowlodz.naszgok.pl

goktuwima@interia.pl

tel. 44 710-18-54



KROŚNIEWICE

Muzeum im. J. Dunin-Borkowskiego w Krośniewicach

Pl. Wolności 1

19.09.2015, godz. 17:00-19:00

KOTLARSTWO - GINĄCE RZEMIOSŁO

/WYSTAWA/

Muzeum im. J. Dunin-Borkowskiego w Krośniewicach

Pl. Wolności 1, 99-340 Krośniewice

www.muzeumkrosniewice.pl

muzeumkrosniewice@wp.pl

tel. 24 252-33-47

KUTNO

Muzeum Regionalne w Kutnie

Pl. Marszałka J. Piłsudskiego 20

Muzeum Bitwy nad Bzurą

Park Wiosny Ludów

19-20.09.2015, godz. 10:00

76. ROCZNICA BITWY NAD BZURĄ

/WYSTAWY, KONCERT, RAJD/

Muzeum Regionalne w Kutnie

Pl. Marszałka J. Piłsudskiego 20, 99-300 Kutno

www.muzeumkutno.com

promocja@muzeumkutno.com

tel. 24 254-79-64

ŁĘCZYCA

Dom Kultury w Łęczycy

ul. Jana Pawła II 11

13.09.2015, godz. 10:00-17:00

ŁĘCZYCA W BARWACH JESIENI

/KIERMASZ SZTUKI LUDOWEJ, KONCERTY,
TEATR ULICZNY, WYSTAWY, KONKURSY/

Dom Kultury w Łęczycy

ul. Jana Pawła II 11, 99-100 Łęczycza

www.dkleczyca.spinet.pl/

dkleczyca@spinet.pl

tel. 24 721-03-49

Skansen

Łęczycka Zagroda Chłopska

w Kwiatówku k. Łęczycy

Kwiatkówek 26A

12-13.09.2015, godz. 10:00-18:00

OPOWIEŚCI WIEJSKIEJ TREŚCI

/ZAJĘCIA EDUKACYJNE/

Muzeum Archeologiczne i Etnograficzne w Łodzi

Pl. Wolności 14, 91-415 Łódź

www.maie.lodz.pl/tum

skansen@maie.lodz.pl

tel. 888-224-867

ŁOWICZ

Muzeum w Łowiczu

Stary Rynek 5/7

12.09.2015, godz. 16:00

SKARBY SKIERNIEWICZAN

/PRELEKCJE, KONCERT, WYSTAWA/

Muzeum w Łowiczu

Stary Rynek 5/7, 99-400 Łowicz

www.muzeumlowicz.pl

art-hist@muzeumlowicz.pl

tel. 46 837-39-28 wew. 35





ŁÓDŹ

Centrum Dialogu

im. Marka Edelmana w Łodzi

ul. Wojska Polskiego 83

13.09.2015, godz. 16:00

BIGIEL NA ŻYTNIĘ

/WARSZTATY, KONCERTY, KIERMASZ
PROJEKTY INTERDYSCYPLINARNE, WYCIECZKA,
PROMOCJA WYDAWNICTWA - ul. Żytnia, Łódź/

Centrum Dialogu im. Marka Edelmana w Łodzi

ul. Wojska Polskiego 83, 91-755 Łódź

www.centrumdialogu.com

biuro@centrumdialogu.pl

tel. 42 636-38-21

Muzeum Archeologiczne i Etnograficzne w Łodzi

Pl. Wolności 14

12-13.09.2015, godz. 10:00-17:00

UTRACONE - ODZYSKANE. NAJCENNIJSZE ZBIORY Z PRZEDWOJENNEJ KOLEKCJI MIEJSKIEGO MUZEUM ETNOGRAFICZNEGO W ŁODZI

/WYSTAWA FOTOGRAFICZNA/

Muzeum Archeologiczne i Etnograficzne w Łodzi

Pl. Wolności 14, 91-415 Łódź

www.maie.lodz.pl

muzeum@maie.lodz.pl

tel. 42 632-84-40 wew. 46

Muzeum Kinematografii w Łodzi

Pl. Zwycięstwa 1

20.09.2015, godz. 13:00

UTRACONE DZIEDZICTWO W ZAKRESIE FILMU POLSKIEGO

/POKAZ ZDJĘĆ, DYSKUSJA/

Muzeum Kinematografii w Łodzi

Pl. Zwycięstwa 1, 90-312 Łódź

www.kinomuzeum.pl

p.kulesza@kinomuzeum.pl

tel. 42 674-09-57

Muzeum Miasta Łodzi

ul. Ogrodowa 15

20.09.2015, godz. 12:00

PAŁAC UTRACONY - PAŁAC ODZYSKANY.

NOWE MEDIA W BUDOWANIU TOŻSAMOŚCI

DZIEDZICTWA KULTUROWEGO ŁODZI

/PRELEKCJA/

Muzeum Miasta Łodzi

ul. Ogrodowa 15, 91-065 Łódź

www.muzeum-lodz.pl

a.lagodzinska@muzeum-lodz.pl

tel. 42 654-90-11

Skansen Łódzkiej Architektury Drewnianej Centralnego Muzeum Włókiennictwa w Łodzi

ul. Piotrkowska 282

12-13.09.2015, 19-20.09.2015, godz. 11:00-16:00

RZEMIOSŁA DAWNEJ ŁODZI - ZAKŁAD KRAWIECKI

/WYSTAWA/

Centralne Muzeum Włókiennictwa w Łodzi

ul. Piotrkowska 282, 93-034 Łódź

www.muzeumwlokiennictwa.pl/o-skansenie

skansen@muzeumwlokiennictwa.pl

tel. 42 683-26-84





OPOCZNO

Miejska Biblioteka Publiczna w Opocznie

Pl. Kościuszki 15

12.09.2015, godz. 14:00

OPOCZNO (NIE) ZNANE

/ZAJĘCIA EDUKACYJNE/

Miejska Biblioteka Publiczna w Opocznie
Pl. Kościuszki 15, 26-300 Opoczno
www.pimbp.um.opoczno.pl
mbpopoczno@gmail.com
tel. 44 755-25-66

Muzeum Regionalne w Opocznie

Pl. Zamkowy 1

12.09.2015, godz. 17:00

OPOCZNO FOLK ATTACK II, ZAGRAJ MI MUZYKANCIE

/KONCERT, PROMOCJA WYDAWNICTWA/

Muzeum Regionalne w Opocznie
Pl. Zamkowy 1, 29-300 Opoczno
www.muzeumopoczno.pl
info@muzeumopoczno.pl
tel. 44 755-23-19

OZORKÓW

Izba Historii Miasta Ozorkowa

ul. Wigury 14

12.09.2015, 19.09.2015, godz. 12:00-18:00

ZAGŁADA ŻYDOWSKICH MIASTECZEK

/WYSTAWA/

Miejski Ośrodek Kultury w Ozorkowie
ul. Wyszyńskiego 43a, 95-035 Ozorków
www.mokozorkow.pl
ihmo_szymon@wp.pl
tel. 42 710-31-18

OŻARÓW

Muzeum Wnętrz Dworskich w Ożarowie

98-345 Mokrsko

13.09.2015, godz. 16:00

DZIEDZICTWO ŚWIĘTOŚCI

/MONODRAM/

OŻARÓW W OBIEKTYWIE

/WYSTAWA/

Muzeum Wnętrz Dworskich w Ożarowie, Oddział Muzeum Ziemi Wieluńskiej

Ożarów, 98-345 Mokrsko

www.muzeum.wielun.pl

ozarow@onet.eu

tel. 43 841-17-24

PABIANICE

Muzeum Miasta Pabianic

Stary Rynek 1/2

20.09.2015, godz. 14:00-19:00

STAROŻYTNI CELTOWIE - SMAKOSZE ŻYCIA

/WYSTAWA, PROJEKCJA FILMOWA, FESTYN/

Muzeum Miasta Pabianic

Stary Rynek 1/2, 95-200 Pabianice

www.muzeum.pabianice.prv.pl

justitia23@wp.pl

tel. 42 215-39-82





PIOTRKÓW TRYBUNALSKI

**Centrum Idei „Ku demokracji”
w Piotrkowie Trybunalskim**

ul. Rycerska 3

12-13.09, 19-20.09.2015, godz. 10:00-13:00

TADŻYKISTAN

FOTOGRAFIE MARTYNY KWIATKOWSKIEJ

/WYSTAWA FOTOGRAFICZNA/

19-20.09.2015, godz. 10:00-13:00

WIOSENNA AKADEMIA SZTUKI, MALARSTWA, FOTOGRAFII I CERAMIKI

W.O.D.N. W PIOTRKOWIE TRYBUNALSKIM

/WYSTAWA/

Centrum Idei „Ku demokracji” w Piotrkowie Trybunalskim

ul. Rycerska 3, 97-300 Piotrków Trybunalski

mariuszjersak@op.pl

tel. 530-145-423, 506-137-203

Muzeum w Piotrkowie Trybunalskim

Pl. Zamkowy 4

19.09.2015, godz. 18:00

MUZYKA EUROPY Z XIX I XX WIEKU

/KONCERT/

Muzeum w Piotrkowie Trybunalskim

Pl. Zamkowy 4, 97-300 Piotrków Trybunalski

www.muzeumpiotrkow.pl

muzeum@post.pl

tel. 44 646-52-72

**Miejska Biblioteka Publiczna
im. A. Próchnika w Piotrkowie
Trybunalskim**

ul.. Jerozolimska 29

12.09.2015, godz. 12:00

**ŚLADY OBECNOŚCI. ŻYDOWSKIE DZIEDZICTWO KULTUROWE
WOJEWÓDZTWA ŁÓDZKIEGO**

/WYSTAWA FOTOGRAFICZNA/

godz. 12:30

DZIEJE SPOŁECZNOŚCI PIOTRKOWSKICH ŻYDÓW

/WYKŁAD/

godz. 13:30

**UTRAĆONE DZIEDZICTWO - ŚLADY ŻYDOWSKIE
W REGIONIE ŁÓDZKIM**

/POKAZ SLAJDÓW Z KOMENTARZEM/

godz. 14:30

TO, CZEGO NIE MA

/SPACER/

Towarzystwo Społeczno-Kulturalne Żydów w Polsce, Oddział w Warszawie
pl. Grzybowski 12/16, 00-104 Warszawa
www.biblioteka.piotrkow.pl
culture@tskz.pl
tel. 22 620-05-48





PODDEBICE

Poddębicki Dom Kultury i Sportu w Poddębicach

ul. Mickiewicza 9/11

12-13.09.2015, godz. 10:00-23:00

ZABYTKOWE W NOWEJ OPRAWIE -

ZAŁOŻENIE PARKOWO-PALACOWE W PODDĘBICACH

/SPACER/

Poddębicki Dom Kultury i Sportu w Poddębicach

ul. Mickiewicza 9/11, 99-200 Poddębice

www.pdkispoddebice.pl

pdkis@op.pl

tel. 43 678-29-91

RADOMSKO

Miejski Dom Kultury w Radomsku

ul. Brzeźnicka 5

13.09.2015, godz. 18:00

DNI KULTURY ŻYDOWSKIEJ

/PROJEKCJA FILMÓW, WYSTAWA FOTOGRAFICZNA/

19.09.2015, godz. 18:00

UTRACONE KINO

/PRELEKCJE, PROJEKCJA FILMÓW, WYSTAWA FOTOGRAFICZNA/

20.09.2015, godz. 10:30

PORANEK ARTYSTYCZNY

/SPEKTAKL, WYSTAWA/

12-20.09.2015

NA ULICACH MEGO MIASTA

/WYSTAWA/

Miejski Dom Kultury w Radomsku

ul. Brzeźnicka 5, 97-500 Radomsko

www.mdkradomsko.pl

elzbieta.kwiatkowska@mdkradomsko.pl

tel. 44 683-24 86

**Muzeum Regionalne
im. Stanisława Sankowskiego
w Radomsku**

ul. Narutowicza 1

12-13.09.2015, godz. 14:00-18:00

RADOMSKO W GRUZACH - WRZESIEŃ '39

/WYSTAWA FOTOGRAFICZNA/

Muzeum Regionalne im. Stanisława Sankowskiego w Radomsku

ul. Narutowicza 1, 97-500 Radomsko

www.muzeum.radomsko.pl

historia@muzeum.radomsko.pl

tel. 44 683-56-51

SIERADZ

Muzeum Okręgowe w Sieradzu

ul. Dominikańska 2

10.09.2015, godz. 11:00

ŚLADAMI ŚREDNIOWIECZNYCH GRÓDKÓW RYCERSKICH

PO ZIEMI SIERADZKIEJ

/PRELEKCJA/

19.09.2015, godz. 10:00

ŚLADAMI ŚREDNIOWIECZNYCH GRÓDKÓW RYCERSKICH

PO ZIEMI SIERADZKIEJ

/WYCIECZKA/

Muzeum Okręgowe w Sieradzu

ul. Dominikańska 2, 98-200 Sieradz

www.muzeum-sieradz.com.pl

mos@pro.onet.pl

tel. 43 827-16-39





TOMASZÓW MAZOWIECKI

Muzeum im. Antoniego hr. Ostrowskiego w Tomaszowie Mazowieckim

ul. POW 11/15

19.09.2015, godz. 10:00-16:00

TOMASZÓW, KTÓREGO JUŻ NIE MA...

/WYSTAWA/

11-20.09.2015, godz. 10:00-16:00

JUBILEUSZ ISTNIENIA „TRÓJKI”

/WYSTAWA/

Muzeum im. Antoniego hr. Ostrowskiego w Tomaszowie Mazowieckim

ul. POW 11/15, 97-200 Tomaszów Mazowiecki

www.muzeumtomaszow.pl

info@muzeumtomaszow.pl

tel. 44 724-48-48

Skansen Rzeki Pilicy w Tomaszowie Mazowieckim

ul. A. Frycza-Modrzewskiego 9/11

19.09.2015, godz. 11:00-16:00

NADPILICKIE ZDROJOWISKA

/WYSTAWA/

Podziemna Trasa Turystyczna „Groty Nagórzyckie”

ul. Pod Grotami 2/6

19.09.2015, godz. 11:00-16:00

LEGENDY NADPILICKIE

/WYSTAWA/

Skansen Rzeki Pilicy w Tomaszowie Mazowieckim

ul. A. Frycza-Modrzewskiego 9/11, 97-200 Tomaszów Mazowiecki

www.skansenpilicy.pl

info@skansenpilicy.pl

tel. 44 723-00-03







WIELUŃ

Muzeum Ziemi Wieluńskiej

ul. Narutowicza 13

27.09.2015, godz. 16:00

NIE PÓJDZIESZ W OGIEŃ KŁOCKU MÓJ

**- PODTRZYMYWANIE LUDOWYCH TRADYCJI RZEŹBIARSKICH
NA ZIEMI WIELUŃSKIEJ**

/WYSTAWA, KONCERT/

Muzeum Ziemi Wieluńskiej

ul. Narutowicza 13, 98-300 Wieluń

www.muzeum.wielun.pl

mzw@poczta.onet.pl

tel. 43 843-43-34

ZDUŃSKA WOLA

Muzeum Historii Miasta

Zduńska Wola

ul. Stefana Prawdzic Złotnickiego 7

12.09.2015, godz. 14:00

SZLAKIEM CMENTARZY WOJENNYCH

/WYCIECZKA, RAJD/

Muzeum Historii Miasta Zduńska Wola

ul. Stefana Prawdzic Złotnickiego 7, 98-220 Zduńska Wola

www.muzeum.zdunskawola.pl

muzeum@zdunskawola.pl

tel. 43 823-48-43







ZGIERZ

Muzeum Miasta Zgierza

ul. gen. J. H. Dąbrowskiego 21

20.09.2015, godz. 17:00

UTRACONE DZIEDZICTWO - OCALONE DZIEDZICTWO

/PRELEKCJA, WYSTAWY/

Muzeum Miasta Zgierza

ul. gen. J. H. Dąbrowskiego 21, 95-100 Zgierz

www.muzeumzgierz.pl

muzeum@miasto.zgierz.pl

tel. 42 716-37-92





**Jesteś organizatorem
wydarzeń edukacyjnych w zabytkach?**

WEŹ UDZIAŁ W NASZYM KONKURSIE!

Nagrodzimy najciekawsze projekty!

**ORGANIZATORZY
KONKURSU**



**NARODOWY INSTYTUT
DZIEDZICTWA**
NATIONAL HERITAGE BOARD OF POLAND

**Ministerstwo
Kultury
i Dziedzictwa
Narodowego.**

szczegóły na: www.nid.pl

wirtualny wymiar zabytków



www.zabytek.gov.pl



NARODOWY INSTYTUT
DZIEDZICTWA
NATIONAL HERITAGE BOARD OF POLAND



projekt Anna Kaszuba-Dębska

utracone dziedzictwo

12-13 i 19-20 września 2015

europiejskie dni dziedzictwa 2015
www.edd.nid.pl



Europejskie Dni Dziedzictwa
Współnie organizuje Rada Europejska i Komisja Europejska

Patronat honorowy

MINISTER
KULTURY
I DZIEDZICTWA
NARODOWEGO

Ministerstwo
Kultury
i Dziedzictwa
Narodowego.

Koordinator ogólnopolski



NARODOWY INSTYTUT
DZIEDZICTWA
NATIONAL HERITAGE BOARD OF POLAND

Partnerzy medialni



Partner

